

وحده وصنواته على سيدنا محمد النبي وآله الذي ختم النبيين وهو سيد المرسلين
المصطفى على سائر الخلق أجمعين.

والخليفة الناصر لدين الله هذا هو الذي تقدم كما قال ابن الساعي بإنشاء دور ضيافة
لفطور الفقراء في شهر رمضان في سائر محال بغداد شرقيها وغربيها فوق الشروع في
ذلك على يد قوام الدين نصر بن ناصر صدر المخزن المعنور ومنم إلى كل ثقة أهل
محمه مقدار من العين وأمر بإثبات فقراء أهل كل محنة وأن يجري لكل واحد في كل
يوم رطلين من الخبز الفائق وقدح طيبخ فيه نصف رطل لحم ضأن فأثبت في كل دار
مقدار خمسمائة نفس زائداً ونقصاً فعم الفقراء والضعفاء هذه الصدقة وانتفعوا بها
وتفرغ بالهم في هذا الشهر واستراحوا من السعي في تحصيل القوت والاهتمام به فأن الله
تعالى يجعل ذلك نوراً يسعى بين يديه هذا سوى ما يفرق على الفقهاء في جميع المدارس
والصوفية في سائر الربط والمنقطعين في الجوامع والمساجد والزوايا من الغنم والدقيق
والذهب أجزل الله بذلك ثوابه وخفف به حسابه.

كيف كانوا يسيحون

كتب أحد الباحثين فصلاً إضافياً تحت هذا العنوان في المجلة فآثرنا تحصيله لجنعه بين
الفائدة والفكاهة قال: إن السفر اليوم لا يتعدى حد السياق السهل النظيف فهو قليل
النفقة وفي مكنة كل إنسان أن يقوم به ولم يكن كذلك في الأزمان السالفة. بل كان
التنقل ولا تدعو إليه إلا الحوادث والأشغال لا اللذة وحب الانتقال يستلزم صنوفاً من
المتاعب والمصاعب والمخاطر يصعب علينا الآن تصورهما.

لم تكن وسائط النقل في القديم لتتعدى الحمار والحصان والجنل والعجلات والموادج فيترل المسافرون في فنادق لم تكن وافرة العدد. ولقد كان عند العبرانيين فنادق غير مستوفية لشروط التزول فيها حتى أن أرباب الحشنة كانوا يربأون بأنفسهم عن قصدها فكان لهم في كل مدينة أحباب يستقبلونهم فيترلون عليهم وهم يقابلونهم بالمثل ويترلونهم في بيوتهم عندما يسافر هؤلاء أيضاً. دام الحق بين الأسرات مرعياً معنوياً به وأصبح القرى عندهم من أقدس الفروض ولكنه لم ينبث أن اعتوره القلب والإبدال.

ولم يمض زمن حتى انقلبت كيفية الضيافة في بلاد اليونان والرومان والعبرانيين وذلك لأنه من الصعب أن يؤوي الإنسان كل قادم واقتصروا في إنزال الضيوف على معارفهم وأصحابهم ومن لهم مقام سام في قومهم أو يحسنون وصية لا بد من تنفيذها وكانوا يرسلون بمن عداهم إلى الخانات على نحو ما يقوم اليوم أبناء القرى في إيواء الجند وضباطهم خلال الحرب. وعمت هذه العادة على عهد الفيلسوف اليوناني تيوفراست (374 — 387 ق. م) وقد وصف المؤرخ توسيديد هذه الخانات أو المضافات بأنها دور كبيرة طولها مائتا قدم وهي مقسومة إلى مساكن عالية وسفلية مفروشة فيها سرر من حديد وقلز.

لم تكن تعرف الفنادق في أرض اليهودية ولكن كان منها على طريق مصر رأى بعضها موسى وامراته صنورة على أنها لم تكن ذات بهجة ونيقة بل هي عبارة عن مرابط للبهائم وبالقرب منها آبار فيقضي على المسافر أن يأتي معه بجميع ما ينزم لغذائه. ولا

تزال الخانات في المدن والمضافات في الأرياف ببلاد الشرق إلى عهدنا هذا على هذه الصورة لا تفوق القديمة بوضعها ولا باستعدادها.

وكانت فنادق الأجرة عند العبرانيين سيئة السعة وقد صرح بلوتارك المؤرخ اليوناني بأنه لا يجب أن يتعب المرء نفسه بل عليه أن يعمل ما يهوى ولا يحفل بحيرانه فكانت ترى فيها محلاً للنائدة واصطبلًا للبهائم ومكانًا للنركبات. وقد وصف أفلاطون أصحاب الخانات في عصره بأنهم لصوص متجبرون أهل قحة وسلطنة يزددون بمن يعطيهم قليلاً من الأجرة وهي صورة تصدق ولا جرم على بعض أصحاب الفنادق في عصرنا.

من كان يظن أن البلاد التي تفردت في تلك الأعصر براحة السائحين فيها هي بلاد فارس؟ فقد كان البريد ينقل فيها (ولا يزال كذلك) مع السعاة على الخيل فيتنقون من محطة إلى أخرى الأوامر وقد توفرت أسباب الرفاهية في تلك الفنادق الفاخرة. وعهد عند الرومانيين ضربان من الفنادق منها الفاخر وهو ما كان يتزل فيه السائحون والجند وكانت تحت مراقبة الحكومة وقد ذكر مسيو كالي بأنه رأى مثلاً عنها عندما أقام في البوسنة والمهرسك. والحكومة النمساوية تلاحظ تلك الفنادق وتشرف عليها ولكن كانت تلك الفنادق للطبقة العالية من الناس وربما حل فيها الملوك فهل يسوغ أن يتزل هؤلاء مع الصعاليك وربما وصل إليهم منهم أذى. أما الفنادق العامة فكانت منازل حقيرة قال فيها هوراس الشاعر اللاتيني: إذا رغب المرء أن يتزل في أحد هذه الفنادق التي يراها على طريقه من كابو إلى رومية فالعقل أن يترجل وإذا لارضي لنفسه التزل أحياناً فلا يتزلها إلا إذا بنغت به الحال أن تلوث بالوحل إلى ظهره وتبذل

بالطمر إلى عظمه وكنت ترى أمثال هذه الأكواخ على الطريق في إيطاليا بكثرة وهي محقوتة حتى لقد شكوا بين العالم الروماني من أن الفراش لم تكن وثيرة بل كانت محشوة بعيدان القصب على مثال الريش وكان طعامها غنيظاً. ومن أجل ذلك كان الأغنياء السائحون يحسنون معهم أدوات مطابخهم وبعض أرباب الشرف يصحبون معهم عجلات تحمل البطيخ والشار التي لم تنضج لنلا يحرموا الفاكهة ويحمل كل منهم معه أواني السفر كما لا تزال العادة في روسيا إلى اليوم أن يأتي المسافر معه بأدوات الفراش لنومه. وكانت فنادق رومية وخاناتها كثيرة ولا سيما من طريق إبين وهي كأمثالها في بلاد الغاليين سكان فرنسا الأقدمين من حيث قلة العناية وسوء الخدمة. وعن عهد المؤرخ بوليب اليوناني (204 — 122 ق. م) أحدثت طريقة أخذ شيء من الدراهم من كل مسافر أجرة مبيتة في أحد الخانات وكان ثمن غذاء الرجل ومبيتة يعادل في اليوم ثلاثة سنتينات بسكة زماننا.

وفي القرن السابع لسنيلاد بدأ المسيحيون في الغرب يحجون إلى الأرض المقدسة وفي تأليف آدمان ووينالد أسقف أشتياد سنة 730 إشارات كثيرة تدل على ما كانت عليه أسباب التنقل في القرن السابع والثامن على أن الحج إلى البيت المقدس بدأ قبل ذلك العهد بزهة طويلة فقد كتب كاهن لم يذكر اسمه منذ سنة 333 جدولاً ذكر فيه الطريق من بوردو إلى القدس ذكراً مجرداً. وفي خلال تلك المدة كان للنورماندين فضل السبق على سائر الأمم الأوروبية بتحسبهم في مثل هذه الزيارات يضاف إليها في الغالب رغبته في جمع المال والإتجار فكانوا يتحاشون تجسم أهوال البحر ولذلك كنت تراهم يقطعون المسافة براً فيسرون بفرنسا وبجزء عظيم من إيطاليا ثم يركبون

البحر من نابولي أو كايث أو سالرنا وهي المواني التي كانت تتقايض المتاجر مع سورية. وفي السنين الأولى من القرن الحادي عشر للنيلااد اجتمع أربعون سائحاً من النورمانديين وردوا العرب على أعقابهم عندما أغاروا على سالرة وأشؤروا لهم دولة نورماندية في جنوبي إيطاليا.

وكانت الحملات الصنيية الأولى على الشرق تسير براً في طرق متعددة. وقد ساعدت العادة في الحملة الثالثة على إدخال تسهيلات كثيرة في تسفير تلك الحملات الضخمة فأنشؤوا يؤثرون الرحيل من البحر. وكانت المدن أو بعض أفرادها تتعهد بتقديم لوازم السفر فقد قال ريكاردوس قلب الأسد ملك الإنكيز في حرب الصليب ميناء مارسيليا على أن تقدم له عشرين سفينة وثمانية مراكب متوسطة الحجم لتقده وتقل أتباعه إلى الأرض المقدسة وكان قد تقدم فن الملاحة وكثر التفنن في إحداث السفن الكبيرة والصغيرة وبلغ عدد الأسطول الذي اجتمع في إيكمورت في الحملة الصنيية السابعة ألفاً وخمسمائة سفينة وقد قضى الصنييون الذين سافروا إلى فلسطين من طريق الأستانة ثمانية أشهر.

وما لنا ولتلك الحملات وما قاسته من المتاعب في قطع المسافوف فإن أخبار الأفراد الكبراء ومنهم من كانوا يسيحون لأشغالهم أو للزيارة أحق بالتدوين. فقد كانت الهوادج واخفات مألوفة لكبار الأغنياء يركبونها في أسراهم ولهم عجالات ضخمة خاصة بهم غريبة في شكلها وبطنها ومهنا كانت البقر التي تجرها قوية فإنها لا تكاد تجتاز بضعة كيلومترات في النهار إلا بشق الأنفس وذلك لوعوثة الطرق وكثرة البطائح ولطالما اضطرت السائحين أن يحملوا على ظهورهم ما كان يحملهم.

وقد كثرت الأديار والصوامع في القرون الوسطى في أوروبا فكنت تراها حيشنا انقلبت في المدن والقرى تؤوي المسافرين وتطعمهم (عنى نحو أديار جبال سورية لى اليوم) وإذا دفع المرء من تلقاء نفسه شيئاً من الدراهم للدير الذي أطعمه وآواه فإنما يدفع ما لا يتجاوز القدر الذي كان يلزمه لو نزل في خان أو فندق بعد أن يتزل على الرحب والسعة. ويكفي المؤونة بفضل أصحاب الدير وهذه الأديار على الصورة التي وصفناها تعد والحق يقال أعظم حسنات القرون الوسطى تأتيها تلك الأديار صاحبة مستبشرة وهي لا تريد من تسدي إليهم معروفها جزاءً ولا شكوراً.

ولقد كان الحاج إلى البيت المقدس يدفع في القرون الوسطى خمساً وخمسين دوكاً (سكة ذهبية تختلف باختلاف البلاد) ليركب البحر من مدينة البندقية إلى يافا وذلك ثمن الطعام. وكان المترفون من الفرنجة يتزودون باللحوم والمأكول المغذية كما يحسنون الحصر والفرش والخبور والماء وتحمل السفينة مائة راكب. وقد صرفت إحدى السفن سنة 1481 خمسين يوماً في البحر للسفر من البندقية إلى يافا وفي هذه المدينة يتنقاهم العرب وبعد أن ييقوهم خمسة أيام في مكان رديء يركبهم الحنير إلى القدس ويحنوهم من البدو ومن الباعة. قال أحد الرهبان ممن رافقوا تلك العصابة ولم يكن العرب يعتدون إلا على المأكولات والمشروبات يطيلون أيديهم عليها ليسئروا بطولهم. وقد كثر التائق في السياحات خلال القرن الخامس عشر على كثرة الاضطرابات التي حدثت فيه بحيث أصبحت أساليب النقل أكثر رفاهية من القرون التالية. وشاع على عهد الملك شارك السادس (1380 — 1422) استعمال الجياد والبغال وكان النساء يركبن رديفات للرجال ومن بعده كثر ولوع الناس بالبغال منذ سنة 1540 وصار

الناس يسيحون على ظهورها لا فرق في ذلك بين الأساقفة ورؤساء الأديار والحكام ومستشاري المملكة والزعماء. وسهل على الناس إنشاء محطات كثيرة لذئير بين البلاد أن يسيحوا بسرعة. والأثقال (العفش) يحملها الخدم على ركائب أخرى يتبعون سادقهم وعلى ذلك العهد قل الأمن في الطرق وشاعت الخرافات في فرنسا بما حنت إليها ألمانيا من الأفكار فأصبح القوم يكثرون من الاعتقاد بالسحر والسحرة والطوابع السيئة وشاع أن أصحاب الفنادق على وفاق مع الشياطين ومع ذلك كان القتل يكثر في الفنادق وتزورها الأرواح فيفزع السياح ولا يسع أصحابها أن يأخذوا النازلين فيها إلى دورهم ويوهوهم بأنهم ما داموا معهم فلا تسطو عليهم الشياطين ويتلاعبون بهم ويستعملون من أساليب الدهاء والجريئة ألواناً فصار القوم يعتقدون أن الفنادق مسكونة بالجن.

وفي أواخر القرن الخامس عشر عيّنت الحكومة الفرنسية بالسائحين وأخذت توغر إلى أرباب الفنادق أن يرفقوا بمن يتزل عليهم فحددوا أسعار المأكل والنوم وكتبوها على واجهات نزلهم وكانت الأجور غالية بالنسبة لذلك العصر وكانت فنادق إسبانيا سيئة الحال إذا قيست بالفنادق الفرنسية وذلك من حيث الوساحة وسوء الخدمة وكتابة الداخل من بنائها والخارج منه. أما فنادق ألمانيا وإيطاليا فكانت أحسن من فنادق تينك المملكتين لكثرة اختلاف السائحين إليها.

جاء القرن السادس عشر وقد اشتهرت أوروبا بنهضة الآداب والفنون ولكن الأخلاق بقيت على توحشها على المبالغة في التنطس في إبداء الأفكار. وكلما كان ينتشر الأدب والعلوم والفلسفة واللاهوت والتصوير بين الناس وتصفو النفوس وتسو إلى

قسم الحقائق والعظمة والكنال كانت العادات تنحط إلى دركات التوحش فتكثر الحروب والسنب والقتل من أجل أمور تافهة وكل اختلاف في الأذواق يسوى بحد الخناجر وأقل نزاع ديني يكفي لنشوب ثورة في البلاد.

ينبس الرجال ثياب الديباج والمخمل ويزين الطرفاء آذانهم بأقراط ويعطرون شعورهم ويمسكون بأيديهم الخناجر وهم ينسبون القفايز (الكفوف) بسرور يوازي سرور من يحمل آنية المنبس أو يروح بمروحة. أما النساء فكن يكتسبن الألبسة الحريرية والأطواق الغنيظة النؤلؤ والزناير اخلاة بالجواهر ولم تكن تلك الأبهة لتخفي أخلاق الرجولية فيهن بل كن يطلقن العيارات النارية كما يطنقها فرسان الألمان ممن جعلوا إطلاق النار صناعة لهم وعندئذ أخذت الأذواق تتحسن في فرش الدور والقصور وتسير نحو الرفاهية والملائمة بيد أنه لم ينشأ من ذلك تحسين في أسباب السياحة ولا في موارد الفنادق والحنات وظلت على حقارتها على نحو ما كانت عليه في القرون الماضية أو أكثر.

وقد كثر إقبال الفرنسيين على السياحة في القرن السادس عشر ومن أهم السياحات التي تؤثر عن ذلك القرن سياحة الرحالة الجسور آرامون فإنه خلف إيضاحات نافعة عن زيارته للأستانة سنة 1518 ومما أدهشه ما شاهده من حذق بعض أبطال العشائين إذ ذاك ورشاقة أيديهم فقال أنه رأى أحدهم يلعب بيضة بدون أن يكسرها وبعد ربع ساعة أخرجها سالمة. ووصف القافلة عند منصرفه إلى فارس فقال أنه كان معهم عشرة أعلام وأربعون جملًا وثمانية عشر بغلاً وإحدى عشر دابة أخرى وهودج يقنّه بغلان وكانوا خمسة وخمسين سائحاً راكبين على أحسن صورة مسلحين سافروا

من الأستانة سنة 1548 فرجعوا إلى فرنسا في أوائل سنة 1550 بعد أن زاروا البلاد العثمانية والفارسية والقدس ومصر.

ورحل الرحالة فيليب دي فرسن سنة 1572 إلى الأستانة فرأى سوق النخاسة قائمة فيها والإماء والعبيد من أطراف الأرض يعرضون للبيع ومن أراد ابتياع أمة يكشف عن وجهها القناع ولكي يتسكن من معرفة سجنها وصباغها لا يستكشف عن البصاق عليه ليتأكد فيما إذا كان صبغة أم هو خلقة بلا تصنع. وقد سار في الطريق التي كانت متبعة في القرن السادس عشر للذهاب من فرنسا إلى الشرق براً وهو راغوس — نوي بازار — اسكوب — تاتار بازار حق.

ولا يذهبن الفكر إلى أن جميع السائحين كانوا يصرفون وقتاً طويلاً لقطع المسافات فلم يكن جميع الناس كالرحالة مونتين في رفاهيته وبطئه يسرون على هواهم فإن البارودي لا كارد قضى اثنين وعشرين يوماً للذهاب من الأستانة إلى فورتينينو في فرنسا وقد عدت هذه السرعة من الغرائب التي يفتخرو بها. وبعد أن زار برتراندون دي لا بروكيير القدس رجع راكباً من الأستانة إلى فرنسا من طريق بلاد الفلاخ وبلغراد وبست في خمسين يوماً وقف في الطريق أياماً كثيرة.

وكثرت على ذلك العهد الرحلات العظيمة فرحل يعقوب كارتيه ثلاث رحلات متوليات إلى كندا وطاف دراك الإنكليزي الهند الغربية وطاف الهولنديان بارنتر وهمسكرك للبحث عن منفذ إلى بلاد الهند من شمالي أميركا وفي رحلتها أمور نافعة فقد كتباً رحلتها سنة 1596 وكأفها دونها أمس بل أنك إذا تلوت ما كتبه

يتجنيان لك كأنهما الرحالتان المتأخران نوردًا لسكيولد ونانسن فقد أعربا فيها آمال
 كآمال هذين الرحالتين وقاسيا مثل ما قاسيا من قلة الجوع وبرد ونصب.
 كل هذا والمركبات قليلة فلم يكن في أوائل سنة 1600 في باريز سوى أربع مركبات
 منها واحدة للبنك والفنادق فيها مما يصحك ومضى قرنان بعدها والقوم في أوروبا
 عدتهم البغال والخيول والمركبات وسياحتهم تختلف باختلاف أغراض السائحين
 ومبلغهم من الشجاعة حتى جاء البخار والكهرباء فقصروا المسافر وسهلا السفر بعد
 أن كان قطعة من العذاب وبعد أن كانت تصرف الأيام الطويلة في الرحلات ويتعارف
 الناس إلى بعضهم ويقضون الأيام والليالي في الأحداث أصبحوا الآن يصلون أسرع من
 البرق الخاطف ولعل الأتوموبيل الذي رغبت النفوس في السفر فيه اليوم بدل السكن
 الحديدية سيظل بعد حين كما بطلت العربات والحوادج واخفات ويرى أبناء أبنائنا ما
 لا يخطر لنا ببال فقد أصبحت الخانات قصوراً فيها كل ما لذ وطاب والحوافل بعد أن
 كانت يجرها البقر والخيول أصبحت تجر بقاطرة بخارية.

القضاء على الشقاء

كتب فريديك بياسي أحد أعضاء مجمع العلوم الأدبية والسياسية في باريز مقالة في
 الشقاء الإنساني وتخفيف ويلاته أو نزع شأفته فقال أنه عني كثرة الباحثين في تخفيف
 ويلات الإنسان والكتابين فيه ما زال الناس يقولون بأن الشقاء إن لم يزد عنا كان
 فهو لم ينقص ولم يوفق أحد من أولئك العالمين إلى فتح دور النعم والرضى العام. ومهنا